

かかみかほら 商工会議所会報

商工会議所に
加入し
経営力アップ!
会員数 3,155
(平成22.9.28現在)

No.273

発行所/各務原商工会議所 〒504-0912 各務原市那加桜町2-186 TEL 058-382-7101 FAX 058-371-0100 発行人/星野欽夫 編集人/金武 久 ■印刷所/株式会社イナバ印刷社



各務原市の推奨特産品

12月の行事予定

2日(木)	各務原特産品づくり研究会	ビジネススクール
3日(金)	青年部通常総会	1・8日
4日(土)	青年部県連役員会	
5日(日)	カラーコーディネーター検定	経営革新塾
6日(月)	女性会正副会・役員会	1・2・8・9日
9日(木)	女性会・正月飾り講座	中国語講座
12日(日)	ビジネス実務法務検定	6・13日
19日(日)	環境社会(eco)検定	福祉用具資格講習会
21日(火)	三役会	5・12・19・26日

写真の説明

2010かかみがはら産業農業祭において、各務原市の推奨特産品がお披露目されました。13事業所26品の特産品が各務原市観光協会より推奨されておりますのでお土産等にご利用下さい。

年末年始休業のお知らせ

商工会議所の年末年始休業日は次のとおりです。
会員の皆様には、ご迷惑をおかけいたしますが何卒よろしくお願い申し上げます。
休業：12月29日(水)から1月3日(月)まで
12月28日(火)と1月4日(火)は午前中のみ営業し、午後は休業

現在の金融状況

(11月11日現在)

日本政策金融公庫	限度額	金利
経営改善貸付(マル経)	1,500万円	1.85%
普通貸付(マル普)	4,800万円	2.15%~

マル経設備資金貸付に金利低減

- ①内容 設備資金貸付については、当初2年間の貸付利率を0.5%削減(低減後の利率は0.05%が下限)
- ②適用日 平成23年3月31日(木)まで

12月15日(水)までに総務事業課へ
申請 会費入金をもって受付とさせていただきますので、会費を添えて
会費 3,000円(消費税含)
定員 150名(先着順)
※会員事業所に限る
申込 会費入金をもって受付とさせていただきますので、会費を添えて12月15日(水)までに総務事業課へ

定員

150名(先着順)
※会員事業所に限る

場所

あすかホール
市産業文化センター1階

日時

平成23年1月6日(木)
午前11時から1時間程度

商工会議所では、年始の官公庁のご都合や個々の挨拶回りを考慮いたしまして、平成23年新年互礼会を開催いたします。
国会議員の方をはじめ多数のご来賓にご臨席をいただき、会員の皆様と共に、新春をお祝いしたいと存じます。年始何かとご多忙とは存じますが、ご参加賜りますようお願い申し上げます。

新年互礼会のご案内

高齢者雇用を考えるセミナーのご案内



講師 千賀良一氏

当商工会議所では、企業における高齢者の有効活用をテーマに「高齢者雇用を考えるセミナー」を開催致します。
 現在、我が国は急速な少子高齢化の時代を迎えており、労働人口の減少は今後ますます深刻な問題となっていくでしょう。
 そんな中、わが市の主力産業でありますものづくりの分野におきましても、様々な影響があると懸念されます。
 しかし、希望すれば65歳まで全員が働ける企業、70歳まで働ける企業の割合は非常に低い状況にあります。
 こうした中、「高齢者雇用安定法」により、高齢者の安定的な雇用確保のため、定年の引き上げや継続雇用制度等の高齢者雇用確保措置を講ずることが義務付けられています。
 そこで、「地域産業の活力維持」と「長年の経験により培われた技術やノウハウの伝承」という

2つのポイントを踏まえながら、「年齢に関係なく働ける社会」の実現について理解を深めるセミナーを開催いたします。
 経営者および経営幹部の方、人事労務を担当されている方は、ぜひこの機会にご参加下さい。
 テーマ 70歳まで働ける企業を目指して
 日時 1月11日(火)

パソコンセミナーのご案内 エクセル中級コース

商工会議所では、各レベルに応じた内容でパソコンセミナーを実施いたします。
 今回は、エクセルの基本を習得された方を対象に、もっとエクセルを活用したい方や業務効率をアップさせたい方にお勧めのコースです。

午後1時30分から
午後3時まで
各務原市産業文化センター 2F第3会議室
講師 千賀社会保険労務士事務所 千賀良一氏
定員 100名
参加費 無料
申込 同封のチラシに必要事項をご記入のうえFAX、または当会議所ホームページの申込フォームよりお申込下さい。

エクセル中級コース
 開催日 1月17日・24日・2月7日・14日・21日の月曜日(全5回)
 受講料 会員・4520円、一般・8720円
 内容 データベース活用、財務に役立つ関数、複合グラフ、ピボットテーブルについて

時間は 午後7時〜9時
 対象 エクセル中級者(グラフの詳細設定、一般的な関数ができる方)
 定員 10名
 申込者多数の場合は抽選とさせていただきます。
 申込方法 申込書をFAX、郵送または直接ご持参ください。(申込書は会報に同封しております。)各務原商工会議所のホームページからも申込みいただけます。
 申込締切 12月25日必着
 詳細・問合せ 経営支援課

年末調整個別相談会のお知らせ

年末調整のしかた及び提出用の諸用紙の書き方について個別相談会を次の通り行います。
 ご都合の良い時間に商工会議所まで、気軽にお越し下さい。
 また、所得税の決算、消費税に関するご相談でも結構です。
 開催日 12月13日(月)から27日(月)
 1月5日(水)から7日(金)
 開催時間 午前9時〜午後4時
 持ち物 税務署から送付された納付書等の諸書類、1月〜6月分源泉所得税の徴収高計算書(納付書)、源泉徴収簿または給与明細の分かるもの、給与の支払を受けている人が22年中に払った国民健康保険料の金額、生命保険料・地震保険料等の払込証明書、事業主の印鑑など。
 問合せ 経営支援課



科学技術図書館ほか特許関連機関併設
 [テクノプラザ]内
前田特許事務所
 弁理士 前田 勸次
 弁理士 前田 悠太
 弁理士 大矢 正代
 ●特許●実用新案●意匠●商標●サービスマーク
 ☆お気軽にご相談下さい
 各務原市テクノプラザ1丁目1番地
 TEL(058)379-2718 FAX(058)379-2715



企業・商品・サービスなどのPRにご活用下さい
会報広告を募集しています。
 この大きさで1回10,500円(税込)
 【当会報について】
 ■発行日 毎月1日発行
 ■発行部数 約3,500部
 ■配布先 会員事業所・各官公庁関係機関、全国の商工会議所など
 お申込み・お問い合わせは広報担当まで

経営革新塾第3弾 わが社の戦略マップ作成セミナー



講師 中小企業診断士 伊藤 慎悟 氏

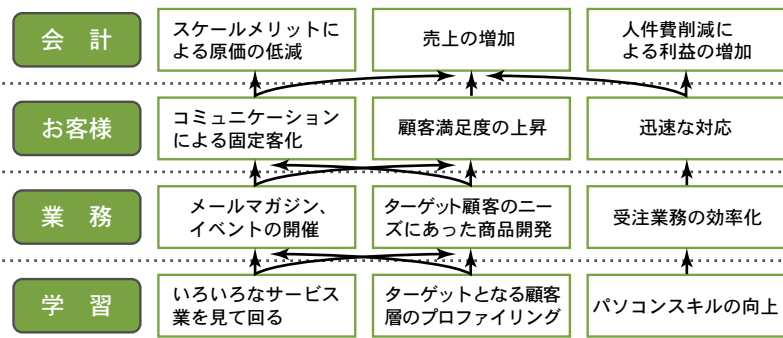
1月12日(水)より、経営革新塾を開催いたします。今回の内容は「戦略マップ」について学習し、「戦略マップ」を作成する事により目標やビジョンを整理していただきます。

このセミナーで学習する「戦略マップ」とは、戦略の全体像を把握するために、「どのようにしたらビジネスが成功するか?」というストーリーを一枚の図にまとめたものです。

具体的には4つの視点(会計・お客様・業務・学習)を示すエリアに各視点で取組むべき課題や、達成すべき目標を置いて互いに影響や関係のあるものを矢線で結びます。各個別目標間の因果関係を見えるようにすることで、全体として整合性のある戦略を作成・検討することができま

ります。
日程 別表のとおり
受講料 5000円 全10回分

例) Eバーグル店の「戦略マップ」



主会場 各務原商工会議所
各務原商工会議所
日本商工会議所
申込 同封の経営革新チラシに必要事項を記入の上、FAX(058・371・0100)でお申込みください。また、当商工会議所ホームページのセミナーご案内ページからも申込みできます。

カリキュラム

日程(19:00~21:30)	内容
第1週	1/12(水) 戦略マップに関する概要説明 1/13(木) 事例企業①(ビデオ)の戦略マップ作成
第2週	1/19(水) 事例企業②(ビデオ)の戦略マップ作成 1/20(木) 自社の現状把握
第3週	1/26(水) ゲスト企業の事例紹介による戦略マップ作成 1/27(木) ビジネスにおける話し方、伝え方
第4週	2/2(水) 自社の戦略マップ作成① 2/3(木) 自社の戦略マップ作成②
第5週	2/9(水) 自社の戦略マップ作成③ 2/10(木) 自社の戦略マップ完成、発表

前半は、他社の取り組みについてビデオや経営者の事例を見聞きしながら戦略マップを作成します。個人ワークやグループディスカッションを通じて戦略マップに関する理解を深めます。セミナー後半は、自社の戦略マップを作成し、途中、講師陣によるフォローアップ相談を行いながら、参加者のレベルに応じた戦略マップの完成を目指します。

小規模企業共済制度が充実 共済加入対象者が配偶者等まで拡大されます

小規模企業共済

小規模企業共済とは、個人事業主または会社等の役員の方が事業をやめられたり、退職されたりした場合に、生活の安定や事業の再建を図るための資金をあらかじめ準備しておく共済です。「経営者の退職金制度」といえます。平成23年1月より、小規模企業共済制度が充実いたしますのでお知らせいたします。平成23年1月1日より個人事業主の「共同経営者」も加入の対象となります。共済加入対象者が、個人事業

会議所が取り扱う保険のご案内

商工会議所では、会員の皆様を対象にした保険を各種取り扱っております。この機会に是非ご検討下さい。

●火災共済

岐阜県共済協同組合の火災共済を取り扱っております。火災共済は、営利を目的としない共済事業のため、安い掛金のうえ手続きも簡単。万が一火災などの災害にみまわれた場合でも、迅速な支払です。補償も火災だけに限らず、幅広い災害に対応しています。例えば、普通火災共済の場合では、「落雷」「爆発・破裂」「風災・雪災・ひょう災」にも対応しています。住宅から工場まで、事業内容や建物の規模によって普通タイプまたは総合タイプをお選びいただけます。また、余剰金が生じた場合には、掛金の一部が戻ってきます。

※①の例

- ・資金の新規確保をする際に、決定の場に参加している
- ・事業資金の借入れに際し連帯保証人や保証人であることなど

申込受付

平成23年1月1日受付開始

詳細

独立法人中小企業基盤整備機構のホームページをご覧ください。
(<http://www.smrj.go.jp/skyo-sai/announce/053686.html>)

問合せ

共済相談室(050-5541-7171)または、各務原商工会議所経営支援課までお問い合わせください。

6.金融機関(公的金融を含む)からの借入金残高

項目	業種	建設業	製造業	卸・小売業	飲食サービス業
①増加		14.3%	14.3%	7.6%	0%
②やや増加		0%	14.3%	23.1%	7.7%
③変わらない		50%	47.6%	53.9%	46.1%
④やや減少		35.7%	23.8%	7.7%	23.1%
⑤減少		0%	0%	7.7%	23.1%
合計		100%	100%	100%	100%

7.資金繰りの状況

項目	業種	建設業	製造業	卸・小売業	飲食サービス業
①好転		0%	0%	0%	0%
②やや好転		14.3%	0%	0%	0%
③変わらない		64.3%	71.5%	61.5%	61.5%
④やや悪化		7.1%	19%	38.5%	38.5%
⑤悪化		14.3%	9.5%	0%	0%
合計		100%	100%	100%	100%

8.現在の経営状況(業況)

項目	業種	建設業	製造業	卸・小売業	飲食サービス業
①良い		0%	0%	0%	0%
②やや良い		14.3%	4.8%	0%	0%
③変わらない		35.7%	47.6%	46.1%	53.9%
④やや悪い		28.6%	19%	38.5%	38.5%
⑤悪い		21.4%	28.6%	15.4%	7.6%
合計		100%	100%	100%	100%

9.今後の経営状況(業況)の見通し

項目	業種	建設業	製造業	卸・小売業	飲食サービス業
①好転する		0%	4.8%	0%	0%
②やや好転する		28.6%	19%	23.1%	7.6%
③変わらない		42.9%	23.8%	30.8%	38.5%
④やや悪化する		21.4%	33.4%	38.5%	38.5%
⑤悪化する		7.1%	19%	7.6%	15.4%
合計		100%	100%	100%	100%

10.現在の経営課題

項目	業種	建設業	製造業	卸・小売業	飲食サービス業
第一位		売上・利益の減少 30.6%	売上・利益の減少 24.1%	売上・利益の減少 25%	売上・利益の減少 34.5%
第二位		同業他社との競争激化 22.2%	人件費・原材料費等コストの上昇 11.1%	DS・チェーン店との競争激化 8.3%	経費の増加 13.8%
第三位		営業力・企画力の不足 13.9%	管理者・技術者等の人材不足 9.3%	同業他社との競争激化 8.3%	営業力・企画力の不足 10.3%
同			営業力・企画力の不足 9.3%	後継者問題 8.3%	

なる」とした回答が4割に近づいており、厳しい見通しを持つ回答が多い事が伺えます。

六、七、借入金動向と資金繰りの状況

金融機関からの借入金金が「増加」とした回答の割合が多い業種は「やや増加」とした回答を含め、製造業と卸小売業となりました。その割合は約3割を占めます。一方、「減少」とした回答が多い業種は「やや減少」とした回答を含め、建設業と飲食・サービス業で約4割を占め

ました。業種間に借入姿勢の違いが伺えます。この結果を踏まえ、現在の資金繰り状況については多くの回答が「変わらない」としてはいますが、建設業の一部に「やや好転」とした企業も見られます。しかし、その他の多くの企業や商店では「やや悪化」とした回答を含め、依然厳しい資金繰り状況が続いていると思われ

八、九、現在の経営状況と今後の見通し

建設業の1割強と製造業の一

部に現在の経営状況が「やや良い」と回答していますが、卸小売業と飲食・サービス業はゼロとなっており、半面、「やや悪い」を含め「悪い」とした割合は全ての業種が5割近くを占めました。特に、「悪い」とする割合が高い業種は製造業と建設業で2割を超える割合にあります。このことから業種や業態により経営状況に格差が生じている証拠かも知れません。今後の経営状況の見通しについても企業間に格差が生じており、「好転する」とした回答と「悪化する

る」と予測した回答がそれぞれ約3割を占めますが、最も厳しい見方の業種は製造業と飲食・サービス業となっています。「やや悪化する」とした回答を含め5割を超え、他の業種に比べ高くなっています。景気への見通しを最も厳しく予想している事が伺えます。

十、現在の経営課題

依然、「売上、利益の減少」が全ての業種で第1位を占め、当然の結果かも知れませんが、前回調査同様大きな動きは少な

いと結論になりました。ただし、各業種は異なる経営課題を持っており、景気動向調査毎に異なる結果を見せています。建設業は「同業他社との競争激化」、製造業は「人件費、原材料等コストの上昇」、卸小売業は第2位に複数の課題が同順位となりましたが、やはり「DS・チェーン店との競争激化」そして飲食・サービス業は「経費の増加」となりました。売上や利益の低迷が続く中で、各企業は苦しい経営を強いられている事が分かります。



— 感情・情熱・友情 —

YEG インフォメーション

次年度東海ブロック商工会議所
青年部連合会役員に各務原 Y E
G から2名を選出

同連合会会長に横山浩之氏、
専務理事に飯沼宏之氏



飯沼宏之氏



横山浩之氏



東海ブロック半田大会の記念式典で
次年度会長予定者の挨拶をする横山氏



次回の各務原大会をPRする青年部員

去る平成22年10月22日(金)、半
田市福祉文化会館で開催され
た平成22年度第2回(通算第
28回)東海ブロック商工会議
所青年部連合会会員総会にお
いて平成23年度役員が承認され、
同連合会会長に横山浩之会長、
専務理事に飯沼宏之組織委員
長がそれぞれ選任された。任
期は平成23年4月1日から1
年間。
また、来年10月15日(土)には、
各務原市において、東海地区
を中心に全国各地から150
0名を超える青年経済人が一
堂に会す「東海ブロック大会」
が開催され、10月23日に開催
された東海ブロック半田大会
にて次回開催PRを行った。

パターゴルフ交流会を開催
11月8日、各務原リバーサ
イド21で、「会員の交流」を目
的としたパターゴルフ大会を
開催いたしました。今年5月
にも開催し、参加者から「楽
しかった」と言う声をいただ
いたため、秋の企画として再
度行いました。
秋晴れの下、9名の女性会
員が参加し、女子プロ気分
で見事にカップに入れた人、悪
戦苦闘する人など、楽しくプ
レイすることができました。
また、プレイ終了後は、昼
食交流会を開催し、会話も弾み、
楽しく会員の交流を図りました。



パターゴルフを楽しむ様子

正月飾り講座の参加者募集
新年を迎えるにあたり、「正



今回の講座で作る正月飾り

【女性会活動予定】
役員会
12月6日
正月飾り講座
12月9日
チャリティーディナーショー
1月22日

月飾り作り講座」を開催します。
今年の内容は、伝統の折形(包
み)和紙で奏でる正月飾りを色々
と講じて製作します。
初めての方でも作る事が
できる講座です。また、一般会
員の方の参加もできますので
奮って申込みをお願いします。
日時 12月9日(木)
午後7時から
場所 各務原商工会議所研修室
参加費 1000円(材料代等)

さむさむはあと
女性会活動の
お知らせ

ヨツウォルズ
パピオが生まれ変わります

岐阜県各務原市蘇原野口町5丁目104
058-383-3333

親切・丁寧・安心価格
総合葬儀斎場



年中無休万全の24時間体制
葬祭本部 0120-24-6989

各務原
花園
家族葬ホール
鵜沼
関
家族葬ホール
倉知



◆◆◆◆◆放送大学で学んでみませんか?◆◆◆◆◆

放送大学はテレビ等の放送で授業を行う通信制の大学です。働きながら学んで大学を卒業したい、学びを楽しみたいなど、さまざまな目的で、様々な年代や職業の人達が学んでいます。大学や大学院の授業科目を1科目から気軽に学べるチャンスです!この機会にあなたも放送大学で学んでみませんか?!

★放送大学の教養学部と大学院の特徴の一部をご紹介します。

～教養学部のご紹介～

- ①入学試験はありません。
- ②15歳以上ならば誰でも選科履修生・科目履修生として入学でき、約300科目の中から好きな科目を1科目からでも学べます。
- ③18歳以上で大学入学資格をお持ちの方は、誰でも全科履修生として入学でき、卒業すると学士(教養)の学位を取得できます。
- ④「放送大学エキスパート」では、「心理学基礎プラン」、「健康福祉指導プラン」、「福祉コーディネータープラン」など全23プランを実施。ひとつの分野を体系的に学ぶことができ、認証条件を満たされた方には「認証状」が交付されます。

学生の種類	入学金	授業料
科目履修生(6ヶ月在学し、希望する科目を履修)	6,000円	1科目(2単位) 11,000円(テキスト代含む)
選科履修生(1年間在学し、希望する科目を履修)	8,000円	
全科履修生(4年以上在学し、卒業を目指す)	22,000円	

～大学院のご紹介～

- ①18歳以上ならば誰でも修士選科生・修士科目生として入学でき、約70科目の中から好きな科目を1科目から学べます。

学生の種類	入学金	授業料
修士科目生(6ヶ月在学し、希望する科目を履修)	12,000円	1科目(2単位)
修士選科生(1年間在学し、希望する科目を履修)	16,000円	22,000円(テキスト代含む)

★只今平成23年度第1学期学生を募集しております。詳しい資料を無料進呈いたしますので、お気軽にお問い合わせください。

出願期間:平成22年11月15日～平成23年2月28日(必着)

資料請求・お問い合わせ先 **放送大学岐阜学習センター**
〒500-8384 岐阜市藪田南5-14-53 TEL058-273-9614 ホームページ <http://www.ouj.ac.jp>

商工会議所検定でスキルアップ! 仕事に活かして就職活動にも有利!

平成22年度 各務原商工会議所検定試験施行期日一覧表

検定試験種目	施行級(回数)	試験日	申込受付期間	受験料
①簿記	2～4級(127回) ※第127回は1級の開催なし	2月27日(日)	1月11日(火)～1月28日(金)	2級 4,500円 3級 2,500円 4級 1,600円
②日商PC	※試験の施行級、日程、申込方法等は試験認定会場ごとに異なりますので、直接下記会場にお問合せ下さい 鵜沼地区 パソコンスクールまなび屋 那加地区 ツカサ パソコン教室 蘇原地区 ももたろうパソコン教室(各務原校)		TEL(058)370-3664 TEL(058)382-9583 TEL(058)383-7125	2級 7,000円 3級 5,000円 基礎級 4,000円



人生という名のレッスン

ダニエル・ゴットリーブ(著) 児玉 清(監修)

『人生という名の手紙』シリーズ、第三弾。児玉清監修で贈る、ハートウォーミング・エッセイ。四肢麻痺になった精神分析医が孫息子のために綴る『人生という名の手紙』シリーズ第三弾。子どもは大人に、「忘れていた大切なこと」を教えてくれる。おじいちゃんと孫の交流を描く珠玉のエッセイ。



目をひく、心を射る

株式会社 イナバ印刷社

〒504-0927 各務原市上戸町7丁目(各務原市工業団地)
TEL 058-382-5252(代) FAX 058-383-5970
URL <http://www.ppinaba.co.jp/> E-mail info@ppinaba.co.jp

会員事業所の皆様には、毎月当所会報を宅配にてお届けいたしております。会報をご覧いただき誠にありがとうございます。

さて、来月1月号のお届けは、『各務原市広報1月1日号』と併せて自治会より配布させていただきま

す。

会社及び営業所など、自治会に加入されていない事業所様には、ご希望の方に限り、郵送にて配布をいたします。ご希望の方は、12月15日までに商工会議所へお申し出ください。

会報一月号お届け方法

新春チャリティーディナーショー

(DAGAYA)

和太鼓集団 打雅奴演奏

プロフィール

代表 柳川 翼(やながわつばさ)
13年前に発足。和太鼓の他に尺八、津軽三味線、しの笛を加えた演奏家総勢10名で活動。
一打、一打、精一杯、魂を込めての打ち込む様は、必ず皆様の心に届く音となり感動を伝えます。

- 日時** 平成23年1月22日(土)
- 開場** 午後5時
- 開演** 午後5時30分
- 場所** コパン各務原(各務西町4)
- 金額** 8,000円(税込) / 1人(食事代含む)
- 問合せ** 0586-89-3718(川島支所)
- 主催** 各務原商工会議所女性会



会員プレゼント

やってきました! スキーシーズン!
当商工会議所では、近隣スキー場のリフト券・招待券・割引券をご用意いたしました。従業員やご家族の皆様にご利用いただき、冬の楽しい思い出作りにお役立て下さい。今年の冬も、お得に雪山を楽しんでね♪招待券のプレゼント及び割引券のお申し込みは同封のチラシにてお願いします。



- ★ダイナランド
- ★きそふくしまスキー場
- ★荘川高原スキー場
- ★飛騨高山スキー場
- ★鷺ヶ岳スキー場
- ★スノーウェーブパーク白鳥高原
- ★ウイングヒルズ白鳥リゾート
- ★いとしろシャーロットタウン
- ★モンデウス飛騨位山スノーパーク
- ★ひだ舟山スノーリゾートアルコピア
- ★ひるがの高原スキー場
- ★めいほうスキー場
- ★高鷲スノーパーク
- ★ホワイトピアたかす
- ★岐阜県スキー場共通招待券

スキー場以外にもあります! お得な割引券など

- ☆日本モンキーパーク
 - ☆ナガシマスパーランド
 - ☆南知多ビーチランド&おもちゃ王国
 - ☆鈴鹿サーキット
 - ☆志摩スペイン村
 - ☆博物館 明治村
 - ☆リトルワールド
 - ☆浜名湖パルパル
 - ☆ニック岐阜ゴルフセンター
 - ☆メナード美術館
 - ☆アクア・トトぎふ
 - ☆カラオケ シダックス
 - ☆近隣日帰り温泉施設
 - コロナシネマワールド
 - シネックス マーゴ
- (注意) ●印の映画チケット割引販売は共済加入事業所のみご利用できます。

定例相談会のご案内・予約申込書

コース	相談内容	期 日	相 談	12月	1月
A	融 資	毎週火曜日 10:00~12:00	日 本 政 策 金 融 公 庫	7日・14日 21日・28日	4日・11日 18日・25日
B	税 務	毎月第3水曜日 13:00~15:00	税 理 士	15日	19日
C	発 明・特 許	毎月第3木曜日 13:00~15:00	弁 理 士	16日	20日
D	法 律	毎月第3木曜日 13:00~15:00	弁 護 士	16日	20日
E	契 約・登 記	毎月第3金曜日 13:00~15:00	司 法 書 士	17日	21日
F	労 務	毎月第3火曜日 13:00~15:00	社 会 保 険 労 務 士	21日	18日
G	取 引	毎月第3水曜日 13:00~15:00	(財)岐阜県産業経済振興センター	15日	19日
H	経 営・創 業	随時受付します	中 小 企 業 診 断 士	—	—
I	研修生受入事業	随時受付します	NPO法人 国際産業技術研修センター	—	—
J	住 宅 相 談	随時受付します	建 設 部 会 事 業 所	—	—

上記__コース__月__日に相談したいので申し込みます。
氏 名: _____
TEL: _____
事業所名: _____

予約申し込みは、希望日の10日前までに
本券持参・郵送・FAXにてお申し込み下さい。

お問い合わせ 各務原商工会議所中小企業相談所

